

TRANSLATION AND INTERPRETING STUDIES UNDERGRADUATE CERTIFICATE

The certificate consists of three to five 4-credit courses and one 2-credit course, for a total of 14-22 credits. To earn the certificate, students must earn at least a C- in each certificate course, and a GPA of at least 2.0 across all certificate courses.

Students can choose from one of three tracks:

- Translation
- Interpreting
- Translation and Interpreting (T&I)

To declare the certificate, students must contact Elias Shakkour (e.shakkour@depaul.edu) and include the following information in the email:

- Student ID
- Primary College
- Track (Translation, Interpreting or T&I)

Course requirements are listed below. For either track, courses may be substituted on a case-by-case basis following consultation with the Director of TIC, and, if appropriate, the respective language program director.

Translation Track:

Course	Title	Quarter Hours
TIS 370	PROFESSIONAL TRANSLATION AND INTERPRETING	
Non-language-specific Translation Course*		4
Language-Specific Translation Course**		4
TIS 379	TRANSLATION/INTERPRETING PRACTICUM	

*Either of the following courses satisfies this requirement:

Course	Title	Quarter Hours
TIS 371	TRANSLATION AS AN ART & SCIENCE	
TIS 372	TRANSLATION LANGUAGE-PAIR PRACTICE	

**Any of the following courses satisfies this requirement:

Course	Title	Quarter Hours
ARB 330	ARABIC TRANSLATION	4
CHN 321	CHINESE TRANSLATION	
FCH 321	FRENCH TRANSLATION I	4
FCH 323	FRENCH TRANSLATION II	4
FCH 324	FRENCH TRANSLATION III	4
GER 321	GERMAN TRANSLATION	4

ITA 321	ITALIAN TRANSLATION	4
JPN 344	JAPANESE TRANSLATION PRACTICUM I	
SPN 325	SPANISH TRANSLATION II: THEORY AND PRACTICE	4
SPN 334	SPANISH TRANSLATION III: ADVANCED TRANSLATION AND PRACTICE	4
TIS 321	FRENCH TRANSLATION I	
TIS 323	FRENCH TRANSLATION II	
TIS 324	FRENCH TRANSLATION III	
TIS 325	SPANISH TRANSLATION II: THEORY AND PRACTICE	
TIS 326	CHINESE TRANSLATION	
TIS 327	GERMAN TRANSLATION	
TIS 328	ITALIAN TRANSLATION	
TIS 330	ARABIC TRANSLATION	
TIS 334	SPANISH TRANSLATION III: ADVANCED TRANSLATION AND PRACTICE	
TIS 344	JAPANESE TRANSLATION PRACTICUM I	

If the student's language is one for which a language-specific translation is not offered, the student will be required to satisfy this requirement by taking TIS 371 or TIS 372, whichever is not taken to satisfy the non-language-specific translation course requirement.

Interpreting Track:

Course	Title	Quarter Hours
TIS 370	PROFESSIONAL TRANSLATION AND INTERPRETING	
TIS 373	CONSECUTIVE INTERPRETING	
TIS 374	SIMULTANEOUS INTERPRETING	
TIS 379	TRANSLATION/INTERPRETING PRACTICUM	

Translation and Interpreting Track (T&I):

Course	Title	Quarter Hours
TIS 370	PROFESSIONAL TRANSLATION AND INTERPRETING	
Non-language-specific Translation Course*		4
Language-Specific Translation Course**		4
TIS 373	CONSECUTIVE INTERPRETING	
TIS 374	SIMULTANEOUS INTERPRETING	
TIS 379	TRANSLATION/INTERPRETING PRACTICUM	

*Either of the following courses satisfies this requirement:

Course	Title	Quarter Hours
TIS 371	TRANSLATION AS AN ART & SCIENCE	
TIS 372	TRANSLATION LANGUAGE-PAIR PRACTICE	

**Any of the following courses satisfies this requirement:

Course	Title	Quarter Hours
ARB 330	ARABIC TRANSLATION	4
CHN 321	CHINESE TRANSLATION	
FCH 321	FRENCH TRANSLATION I	4
FCH 323	FRENCH TRANSLATION II	4
FCH 324	FRENCH TRANSLATION III	4
GER 321	GERMAN TRANSLATION	4
ITA 321	ITALIAN TRANSLATION	4
SPN 325	SPANISH TRANSLATION II: THEORY AND PRACTICE	4
JPN 344	JAPANESE TRANSLATION PRACTICUM I	
SPN 334	SPANISH TRANSLATION III: ADVANCED TRANSLATION AND PRACTICE	4
TIS 321	FRENCH TRANSLATION I	
TIS 323	FRENCH TRANSLATION II	
TIS 324	FRENCH TRANSLATION III	
TIS 325	SPANISH TRANSLATION II: THEORY AND PRACTICE	
TIS 326	CHINESE TRANSLATION	
TIS 327	GERMAN TRANSLATION	
TIS 328	ITALIAN TRANSLATION	
TIS 330	ARABIC TRANSLATION	
TIS 334	SPANISH TRANSLATION III: ADVANCED TRANSLATION AND PRACTICE	
TIS 344	JAPANESE TRANSLATION PRACTICUM I	

If the student's language is one for which a language-specific translation is not offered, the student will be required to satisfy this requirement by taking TIS 371 or TIS 372 whichever is not taken to satisfy the non-language-specific translation course requirement.